EIROPAS
KOMISIJA

Briselē, 6.6.2024.
COM(2024) 237 final

2024/0139 (NLE)

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu 2024.–2029. gada protokolu, ar kuru īsteno Partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku

PASKAIDROJUMA RAKSTS

1. PRIEKŠLIKUMA KONTEKSTS

• Priekšlikuma pamatojums un mērķi

Partnerattiecību nolīgums zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku ("zivsaimniecības partnerattiecību nolīgums" jeb ZPN) tika parakstīts 2007. gada 12. februārī, un 2007. gada 30. martā tas stājās spēkā uz pieciem gadiem. Nolīgums tiek atjaunots automātiski un tāpēc joprojām ir spēkā. Iepriekšējo ZPN piecu gadu īstenošanas protokolu sāka piemērot 2019. gada 20. maijā, un tā termiņš beidzās 2024. gada 19. maijā.

2023. gada 19. decembrī Padome Komisiju pilnvaroja sākt sarunas par potenciālu jaunu ZPN protokolu ("jaunais protokols").

Pamatodamās uz attiecīgajām sarunu norādēm[1], Komisija ar Kaboverdi risināja sarunas par jaunā Eiropas Kopienas un Kaboverdes ZPN īstenošanas protokola noslēgšanu. Mērķis – dot Savienības kuģiem piekļuvi Kaboverdes zvejas zonai, lai tajā, ievērojot Starptautiskās Atlantijas tunzivju saglabāšanas komisijas (*ICCAT*) pieņemtos noteikumus, zvejotu tunzivis un tunzivjveidīgo sugu zivis. Sarunu iznākumā 2024. gada 15. aprīlī tika parafēts jauns īstenošanas protokola teksts.

Jaunais protokols aptver piecu gadu periodu, kuru sāk skaitīt no protokola 17. pantā noteiktās provizoriskās piemērošanas sākuma dienas.

Šis priekšlikums ir par to, lai saskaņā ar Līguma par Eiropas Savienības darbību (LESD) 218. panta 5. punktu no Padomes saņemtu jaunā protokola parakstīšanas atļauju.

Jaunā protokola mērķis ir piešķirt Savienības kuģiem ar zinātniskajiem ieteikumiem un *ICCAT* ieteikumiem saskanīgas zvejas iespējas Kaboverdes ūdeņos esošajās zvejas zonās. Otrs mērķis ir stiprināt Savienības un Kaboverdes sadarbību, abu pušu interesēs izmantojot ZPN partnerattiecību satvaru, lai izstrādātu uz zvejas ilgtspējīgumu un zvejas resursu atbildīgu izmantošanu vērstu politiku Kaboverdes ūdeņos.

Jaunais protokols atļauj Savienības kuģiem zvejot tunzivis Kaboverdes ūdeņos un paredz šādas zvejas iespējas:

– 24 tunzivju seineri,

– 22 kuģi zvejai ar dreifējošām āķu jedām,

– 10 kuģi zvejai ar makšķerrīkiem,

kā arī atbalsta kuģi (atbilstoši attiecīgajām *ICCAT* rezolūcijām).

• Saskanība ar pašreizējiem noteikumiem konkrētajā rīcībpolitikas jomā

Jaunā ZPN protokola galvenais mērķis ir nodrošināt atjauninātu satvaru, kurā ņemtas vērā kopējās zivsaimniecības politikas (KZP) un tās ārējās dimensijas prioritātes. Tas palīdzēs turpināt un stiprināt Eiropas Savienības un Kaboverdes stratēģisko partnerību.

[1] Sk. 15485/23 + ADD 1 (apstiprinājusi *Coreper*) 1. daļu, 15.12.2023.; https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-16673-2023-INIT/lv/pdf.

Jaunais protokols Kaboverdes ūdeņos paredz zvejas iespējas Savienības kuģiem, kuri kā mērķsugas zvejo tunzivis un tunzivjveidīgo sugu zivis. Protokola pamatā likti labākie pieejamie zinātniskie ieteikumi un ieteikumi, kurus sniegusi *ICCAT*, kas ir par tālu migrējošo zivju krājumu pārvaldību atbildīga reģionālā zvejniecības pārvaldības organizācija. *ICCAT* pieņemtie pārvaldības pasākumi ir iekļauti arī attiecīgajos KZP noteikumos, kas piemērojami *ICCAT* apgabalā, un konkrēti Zvejas iespēju regulas[2] noteikumos.

- **Saskanība ar citām Savienības rīcībpolitikām**

Jauna ZPN protokola noslēgšanas sarunu risināšana ir daļa no Savienības ārējās darbības attiecībā uz Āfrikas, Karību jūras reģiona un Klusā okeāna (ĀKK) valstīm un, konkrētāk, ir saskaņā ar Savienības mērķiem, kurus tā izvirzījusi demokrātijas principu un cilvēktiesību ievērošanas ziņā.

Jauna ZPN protokola noslēgšanas sarunas ir saskanīgas arī ar pušu sadarbību zvejniecības sektora attīstības un tā produktu tirdzniecības jomā. Attiecībā uz ierobežotu daudzumu sagatavotu vai konservētu ārpussavienības izcelsmes tunzivs fileju un muguras vai sānu gabalu un sagatavotu un konservētu ārpussavienības izcelsmes makreles, fregates tunzivs vai makreļtunzivs fileju Kaboverdei tiek piemērota pagaidu atkāpe[3] no preferenciālu izcelsmi prasošajiem noteikumiem. Minētie produkti, kuru izcelsme nav ne Savienībā, ne Kaboverdē, ar šo atkāpi pēc apstrādes Kaboverdē kļūst par Kaboverdes izcelsmes produktiem un kā tādi var tikt eksportēti uz ES, nemaksājot ievedmuitas nodokli (VPS+ sistēma).

2. JURIDISKAIS PAMATS, SUBSIDIARITĀTE UN PROPORCIONALITĀTE

- **Juridiskais pamats**

Juridiskais pamats ir LESD 43. panta 2. punkts, ar ko izveido kopējo zivsaimniecības politiku, un LESD 218. panta 5. punkts, kurā noteikts, ka Padome pēc sarunu vadītāja priekšlikuma pieņem lēmumu, ar ko atļauj parakstīt nolīgumu starp Savienību un trešām valstīm un vajadzības gadījumā to provizoriski piemērot pirms tā stāšanās spēkā.

Saskaņā ar LES 17. panta 1. punktu Komisija nodrošina Savienības ārējo pārstāvību jautājumos, kuri neietilpst kopējās ārpolitikas un drošības politikas jomā. Tāpēc pilnvarotas parakstīt Savienības un trešās valsts nolīgumu ir tikai Komisijas norīkotās amatpersonas.

- **Subsidiaritāte (neekskluzīvas kompetences gadījumā)**

Priekšlikums saskaņā ar LESD 3. panta 1. punkta d) apakšpunktu ir Eiropas Savienības ekskluzīvā kompetencē. Tāpēc subsidiaritātes principu nepiemēro.

- **Proporcionalitāte**

Saskaņā ar 31. pantu Regulā (ES) Nr. 1380/2013, ar kuru izveido kopējo zivsaimniecības politiku, priekšlikums ir samērīgs ar mērķi izveidot juridiskās, vidiskās, ekonomiskās un sociālās pārvaldības satvaru, kas reglamentē zvejas darbības, kuras Savienības kuģi veic trešo valstu ūdeņos. Priekšlikums atbilst minētajiem noteikumiem, kā arī tās pašas regulas 32. panta noteikumiem par finansiālo palīdzību trešām valstīm.

---

[2] OV L 28, 31.1.2023., 1.–219. lpp. Sk. 3. iedaļu un ID pielikumu.

[3] Kamēr Kaboverdes nacionālā flote vēl veidojas un nav parakstīts reģionāls ekonomisko partnerattiecību nolīgums (EPN) ar Rietumāfrikas valstu ekonomikas kopienas (*ECOWAS*) dalībvalstīm, kuru vidū ir arī Kaboverde, šī pagaidu atkāpe, kura no 2017. gada aptver arī tunzivs konservus un filejas, arī t. s. pusliemeņus, ir tikusi regulāri atjaunota kopš 2008. gada.

3. *EX POST* IZVĒRTĒJUMU, APSPRIEŠANĀS AR IEINTERESĒTAJĀM PERSONĀM UN IETEKMES NOVĒRTĒJUMU REZULTĀTI

- ***Ex post* izvērtējumi / spēkā esošo tiesību aktu atbilstības pārbaudes**

2023. gadā Komisija speciālistiem uzdeva retrospektīvi (*ex post*) izvērtēt 2019.–2024. gada protokolu, kas pievienots ar Kaboverdi noslēgtajam Partnerattiecību nolīgumam zivsaimniecības nozarē, un provizoriski (*ex ante*) – protokola atjaunošanas iespēju[4].

2015.–2018. gada protokola retrospektīvajā izvērtējumā secināts, ka protokols ir papildinājis citus reģionā izveidotos piekļuves mehānismus un Savienības kuģiem ļāvis optimizēt migrējošo zivju krājumu izmantošanu saskaņā ar *ICCAT* reģionālajiem noteikumiem. No izvērtējuma izriet, ka Savienības zvejas sektorā interese par zvejošanu Kaboverdes ūdeņos ir liela un ka jauna protokola apspriešana būtu abu pušu interesēs. Turklāt jauna protokola apspriešana palīdzētu stiprināt reģiona zvejniecību uzraudzību, kontroli un pārraudzību un veicinātu to labāku pārvaldīšanu.

Savienībai ir svarīgi saglabāt instrumentu, kurš ļauj apakšreģionālā līmenī īstenot padziļinātu nozarisku sadarbību ar nozīmīgu okeāna pārvaldības dalībnieku, kura jurisdikcijā atrodas plaša zvejas zona. Savienības flotei tas nozīmē atgūt piekļuvi svarīgai zvejas zonai, kurā izvērst ar daudzgadu starptautisko tiesisko regulējumu saskanīgas ieguves stratēģijas. Iecerētais jaunais protokols gan Savienības zvejas sektoram, gan partnervalstij ir svarīgs arī tāpēc, ka Mindelu ostas izdevīgā atrašanās uz Sanvisenti salas, kura savukārt atrodas zvejas resursu intensīvas izmantošanas apgabalā, to padara par potenciāli svarīgu izkraušanas ostu. Kaboverdes iestāžu mērķis ir uzturēt attiecības ar Savienību un attiecīgi stiprināt okeāna pārvaldību, saņemt īpašu nozarisko atbalstu, kas paredz daudzgadu finansēšanas iespējas, kā arī kuģu darbības rezultātā sākt savas apstrādes nozares industrializēšanu un tādējādi veicināt ekonomikas dažādošanu.

Savienības interesēs ir saglabāt instrumentu, kas nodrošina ciešu nozarisku sadarbību ar valsti, kura Savienībai ir svarīga partnere un zivju produkcijas piegādātāja, starptautiska mēroga ieinteresētā persona un kurai ir Savienības floti interesējošas zvejas vietas.

- **Apspriešanās ar ieinteresētajām personām**

Minētās izvērtēšanas gaitā Komisija apspriedās ar dalībvalstīm, nozares pārstāvjiem un starptautiskām pilsoniskās sabiedrības organizācijām, kā arī ar Kaboverdes zivsaimniecības pārvaldītājiem un pilsonisko sabiedrību. Apspriešanās notika arī Tāljūras flotes konsultatīvajā padomē. Apspriešanās iznākums liecina, ka Eiropas Savienības un Kaboverdes interesēs ir saglabāt instrumentu, kas ļauj īstenot padziļinātu nozarisku sadarbību un Kaboverdei dod daudzgadu finansējuma iespējas. Savienības kuģu īpašnieku interesēs ir ar zivsaimniecības nolīguma starpniecību saglabāt piekļuvi svarīgai zvejas zonai.

- **Ekspertu atzinumu pieprasīšana un izmantošana**

Saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1380/2013 par kopējo zivsaimniecības politiku 31. panta 10. punktu Komisija retrospektīvā un provizoriskā izvērtējuma veikšanai piesaistīja neatkarīgu konsultantu.

---

[4] Eiropas Komisija, Jūrlietu un zivsaimniecības ģenerāldirektorāts, Defaux, V., Cappell, R., *Retrospektīvs un provizorisks Eiropas Savienības un Kaboverdes zivsaimniecības partnerattiecību nolīguma īstenošanas protokola izvērtējums: galīgais ziņojums*, Eiropas Savienības Publikāciju birojs, 2023. https://data.europa.eu/doi/10.2771/814998.

- **Ietekmes novērtējums**

Neattiecas.

- **Normatīvā atbilstība un vienkāršošana**

Neattiecas.

- **Pamattiesības**

Sarunās apspriestajā protokolā ir iekļauta klauzula par to, kādas būs sekas, ja tiks pārkāpti būtiski cilvēktiesību elementi, kas noteikti Samoa nolīguma[5] 8. un 9. pantā.

4. IETEKME UZ BUDŽETU

Finansiālais ieguldījums visā protokola darbības laikā ir 3 900 000 EUR (t. i., 780 000 EUR gadā), un tas pamatojas uz:

a) 7000 tonnu lielu atsauces daudzumu, par kuru noteikta 350 000 EUR liela ikgadēja piekļuves maksa;

b) Kaboverdes zivsaimniecības politikas ikgadēju atbalstīšanu ar 430 000 EUR.

Šis atbalsts tiek piešķirts sadarbības mērķiem tādās jomās kā zvejas resursu ilgtspējīga izmantošana, akvakultūra, ilgtspējīga okeānu attīstība, jūras vides aizsardzība un zilā ekonomika.

Ikgadējā saistību un maksājumu apropriāciju summa, arī rezerves pozīcija attiecībā uz protokoliem, kuri gada sākumā vēl nav stājušies spēkā, tiek noteikta ikgadējā budžeta procedūrā[6].

5. CITI ELEMENTI

- **Īstenošanas plāni un uzraudzīšanas, izvērtēšanas un ziņošanas kārtība**

ZPN un jaunajā protokolā ir paredzēta uzraudzīšanas kārtība.

[5] Partnerības nolīgums starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Āfrikas, Karību jūras reģiona un Klusā okeāna valstu organizācijas dalībvalstīm, no otras puses (OV L OJ L, 2023/2861, 28.12.2023) https://data.europa.eu/eli/reg/2023/02862/oj.

[6] Saskaņā ar 20. punktu Iestāžu nolīgumā par sadarbību budžeta jautājumos (OV L 433I, 22.12.2020.).

2024/0139 (NLE)

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu 2024.–2029. gada protokolu, ar kuru īsteno Partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 43. panta 2. punktu, lasītu saistībā ar 218. panta 5. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

(1) 2007. gada 30. martā stājās spēkā Partnerattiecību nolīgums zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku[1] ("nolīgums"), kas apstiprināts ar Padomes Regulu (EK) Nr. 2027/2006[2]. Nolīguma protokols, ar ko nosaka nolīgumā paredzētās zvejas iespējas un finansiālo ieguldījumu, zaudēja spēku 2024. gada 19. maijā.

(2) 2023. gada 19. decembrī Padome pieņēma lēmumu[3], ar kuru Komisiju pilnvaro sākt sarunas ar Kaboverdi par to, lai noslēgtu jaunu nolīguma īstenošanas protokolu ("protokols").

(3) Komisija Eiropas Savienības vārdā ir risinājusi sarunas par jaunu minētā partnerattiecību nolīguma īstenošanas protokolu. Sarunu iznākumā 2024. gada 15. aprīlī protokols tika parafēts.

(4) Protokola mērķis ir ļaut Savienības kuģiem veikt zvejas darbības Kaboverdes zvejas zonā un Savienībai un Kaboverdei – cieši sadarboties, lai turpinātu veicināt ilgtspējīgas zivsaimniecības politikas izstrādi un zvejas resursu atbildīgu izmantošanu Kaboverdes zvejas zonā. Šī sadarbība turklāt palīdzēs iedibināt pienācīgus zvejnieku darba apstākļus.

(5) Protokols paredz Savienības kuģiem Kaboverdes ūdeņos dot zvejas iespējas, kas pamatotas ar labākajiem pieejamajiem zinātniskajiem ieteikumiem un ir saskaņā ar Starptautiskās Atlantijas tunzivju saglabāšanas komisijas pieņemtajiem saglabāšanas un pārvaldības pasākumiem.

---

1 Partnerattiecību nolīgums zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku (OV L 414, 30.12.2006., 3. lpp.).

2 Padomes Regula (EK) Nr. 2027/2006 (2006. gada 19. decembris), lai noslēgtu Partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku (OV L 414, 30.12.2006., 1. lpp.).

3 Padomes Lēmums, ar kuru pilnvaro sākt sarunas par to, lai noslēgtu īstenošanas protokolu, ko pievieno Zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumam ar Kaboverdes Republiku (sk. 15485/23 + ADD 1 (apstiprinājusi *Coreper*) 1. daļu, 15.12.2023.). https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-16673-2023-INIT/lv/pdf

(6) Tāpēc protokols būtu Eiropas Savienības vārdā jāparaksta ar noteikumu, ka vēlāk to noslēgs.

(7) Ņemot vērā Kaboverdes zvejas zonā notiekošo Savienības zvejas darbību saimniecisko nozīmi un to, ka pēc iespējas jāsaīsina laikposms, kurā šādas darbības ir pārtrauktas, protokolu būtu jāsāk piemērot pēc iespējas drīzāk.

(8) Tāpēc protokols būtu provizoriski jāpiemēro no 2024. gada 20. maija, ja tas jau būs parakstīts, vai no parakstīšanas dienas, ja parakstīšana notiks vēlāk.

(9) Komisija nodrošinās nolīguma parakstīšanu ar noteikumu, ka tas tiks noslēgts.

(10) Saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2018/1725[4] 42. pantu ir notikusi apspriešanās ar Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītāju, kurš atzinumu sniedzis [*ierakstīt, kurā datumā*],

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

2024.–2029. gada protokolu, ar kuru īsteno Partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku ("protokols"), atļauj Savienības vārdā parakstīt ar noteikumu, ka minētais protokols tiks noslēgts.

Protokola teksts ir pievienots šā lēmuma pielikumā.

2. pants

Kamēr protokols nav stājies spēkā, to saskaņā ar minētā protokola 17. pantu provizoriski piemēro no 2024. gada 20. maija, ja tas jau ir parakstīts, vai – ja minēto protokolu paraksta pēc 2024. gada 20. maija – no parakstīšanas dienas.

5. pants

Šis lēmums stājas spēkā nākamajā dienā pēc tā pieņemšanas.

Briselē,

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs

[4] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2018/1725 (2018. gada 23. oktobris) par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Savienības iestādēs, struktūrās, birojos un aģentūrās un par šādu datu brīvu apriti un ar ko atceļ Regulu (EK) Nr. 45/2001 un Lēmumu Nr. 1247/2002/EK (OV L 295, 21.11.2018., 39. lpp.).

TIESĪBU AKTA PRIEKŠLIKUMA FINANŠU PĀRSKATS

1. PRIEKŠLIKUMA/INICIATĪVAS KONTEKSTS

1.1. Priekšlikuma/iniciatīvas nosaukums

1.2. Attiecīgā rīcībpolitikas joma

1.3. Priekšlikums/iniciatīva attiecas uz:

1.4. Mērķi

1.4.1. Vispārīgie mērķi

1.4.2. Konkrētie mērķi

1.4.3. Paredzamie rezultāti un ietekme

1.4.4. Snieguma rādītāji

1.5. Priekšlikuma/iniciatīvas pamatojums

1.5.1. Īstermiņā vai ilgtermiņā izpildāmās vajadzības, arī sīki izstrādāts iniciatīvas izvēršanas grafiks

1.5.2. Savienības iesaistīšanās pievienotā vērtība (tās pamatā var būt dažādi faktori, piemēram, koordinēšanas radītie ieguvumi, juridiskā noteiktība, lielāka rezultativitāte vai komplementaritāte). Šā punkta nozīmē "Savienības iesaistīšanās pievienotā vērtība" ir vērtība, kas veidojas Savienības iesaistīšanās rezultātā un kas papildina vērtību, kura veidotos, ja dalībvalstis rīkotos atsevišķi.

1.5.3. Līdzīgas līdzšinējās pieredzes rezultātā gūtās atziņas

1.5.4. Saderība ar daudzgadu finanšu shēmu un iespējamā sinerģija ar citiem atbilstošiem instrumentiem

1.5.5. Dažādo pieejamo finansēšanas iespēju, arī pārdales iespējas, novērtējums

1.6. Priekšlikuma/iniciatīvas ilgums un finansiālā ietekme

1.7. Plānotās budžeta izpildes metodes

2. PĀRVALDĪBAS PASĀKUMI

2.1. Pārraudzības un ziņošanas noteikumi

2.2. Pārvaldības un kontroles sistēma

2.2.1. Ierosināto pārvaldības veidu, finansējuma apgūšanas mehānismu, maksāšanas kārtības un kontroles stratēģijas pamatojums

2.2.2. Informācija par apzinātajiem riskiem un risku mazināšanai izveidoto iekšējās kontroles sistēmu

2.2.3. Kontroles izmaksefektivitātes (kontroles izmaksu attiecība pret attiecīgo pārvaldīto līdzekļu vērtību) aplēse un pamatojums un gaidāmā kļūdu riska līmeņa novērtējums (maksājumu izdarīšanas brīdī un slēgšanas brīdī)

2.3. Krāpšanas un pārkāpumu novēršanas pasākumi

3. PRIEKŠLIKUMA/INICIATĪVAS FINANSIĀLĀS IETEKMES APLĒSE

3.1. Attiecīgās daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorijas un budžeta izdevumu pozīcijas

3.2. Aplēstā finansiālā ietekme uz apropriācijām

3.2.1. Kopsavilkums par aplēsto ietekmi uz darbības apropriācijām

3.2.2. Aplēstais iznākums, ko dos finansējums no darbības apropriācijām

3.2.3. Kopsavilkums par aplēsto ietekmi uz administratīvajām apropriācijām

3.2.4. Saderība ar pašreizējo daudzgadu finanšu shēmu

3.2.5. Trešo personu iemaksas

3.3. Aplēstā ietekme uz ieņēmumiem

TIESĪBU AKTA PRIEKŠLIKUMA FINANŠU PĀRSKATS

1. PRIEKŠLIKUMA/INICIATĪVAS KONTEKSTS

1.1. Priekšlikuma/iniciatīvas nosaukums

Priekšlikums Padomes lēmumam par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu 2024.–2029. gada protokolu, ar kuru īsteno Partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Kaboverdes Republiku

1.2. Attiecīgā rīcībpolitikas joma

08 – Lauksaimniecība un jūrlietu politika

08.05 – Ilgtspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumi (IZPN) un reģionālās zvejniecības pārvaldības organizācijas (RZPO)

08.05.01 – Pārvaldības satvara izveidošana Savienības zvejas kuģu veiktām zvejas darbībām trešo valstu ūdeņos

1.3. Priekšlikums/iniciatīva attiecas uz:

X **jaunu darbību**

☐ **jaunu darbību, pamatojoties uz izmēģinājuma projektu / sagatavošanas darbību**[1]

☐ **esošas darbības pagarināšanu**

☐ **vienas vai vairāku darbību apvienošanu vai pārorientēšanu uz citu/jaunu darbību**

1.4. Mērķi

1.4.1. Vispārīgie mērķi

Sarunās apspriežot un noslēdzot ilgtspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumus (IZPN) ar trešām valstīm, tiek sasniegts vispārīgais mērķis nodrošināt Eiropas Savienības zvejas kuģu piekļuvi trešo valstu zvejas zonām un partnerībā ar minētajām valstīm nostiprināt zvejas resursu ilgtspējīgu izmantošanu ārpus Savienības ūdeņiem.

IZPN nodrošina arī saskanību starp kopējās zivsaimniecības politikas principiem un saistībām, kuru uzņemšanās notikusi saskaņā ar citām Eiropas rīcībpolitikām, tādām kā trešo valstu resursu ilgtspējīga izmantošana, cīņa pret nelegālu, nereģistrētu un neregulētu (NNN) zveju, partnervalstu integrācija globālajā ekonomikā, ieguldījums ilgtspējīgā attīstībā visos tās aspektos un politiskajā un finansiālajā ziņā labāka zvejniecību pārvaldība.

1.4.2. Konkrētie mērķi

Konkrētais mērķis Nr. 1

Sarunās ar piekrastes valstīm apspriežot un noslēdzot IZPN, saskanīgi ar citām Eiropas rīcībpolitikām sekmēt ilgtspējīgu zvejošanu arī ārpus ES ūdeņiem, saglabāt Eiropas klātieni tāljūras zvejniecībās un aizsargāt Eiropas zivsaimniecības nozares un patērētāju intereses.

[1] Kā paredzēts Finanšu regulas 58. panta 2. punkta a) vai b) apakšpunktā.

1.4.3. Paredzamie rezultāti un ietekme

Norādīt, kāda ir priekšlikuma/iniciatīvas iecerētā ietekme uz labuma guvējiem / mērķgrupām.

Īstenošanas protokola noslēgšana dod iespēju turpināt un nostiprināt Eiropas Savienības un Kaboverdes stratēģisko partnerību zivsaimniecības nozarē. Protokola noslēgšana pavērs Savienības kuģiem zvejas iespējas Kaboverdes zvejas zonā.

Nolīgums un protokols turklāt veicinās zvejas resursu labāku pārvaldību un saglabāšanu, jo ar finansiālu (nozarisko) atbalstu palīdzēs īstenot partnervalsts līmenī pieņemtas programmas, it īpaši vispārējo plānu par zivsaimniecību, nelegālās zvejas stāvokļa pārraudzīšanu un nelegālās zvejas apkarošanu un nerūpniecisko zvejniecību atbalstīšanu.

Visbeidzot, nolīgums un protokols Kaboverdei palīdzēs ilgtspējīgi izmantot savus jūras resursus un, sekmējot izaugsmi un pienācīgus darba apstākļus ar zveju saistītajās saimnieciskajās darbībās, veicinās Kaboverdes zvejniecības ekonomikas attīstību.

1.4.4. Snieguma rādītāji

Norādīt, pēc kādiem rādītājiem seko līdzi progresam un sasniegumiem.

Zvejas iespēju izmantojuma pakāpe (zvejas atļauju ikgadējais procentuālais izmantojums salīdzinājumā ar protokola sniegtajām iespējām).

Nozvejas dati (datu vākšana un analīze) un nolīguma komerciālā vērtība.

Ietekme uz nodarbinātību, pienācīgiem zvejnieku darba apstākļiem un pievienoto vērtību Savienībā, kā arī uz Savienības tirgus stabilizāciju (agregētā veidā kopā ar citiem IZPN).

Labvēlīgā ietekme uz partnervalsts veikto pētniecisko darbu, zvejas darbību uzraudzību un kontroli un zvejniecības, konkrēti, nerūpnieciskās zvejas sektora, attīstību.

1.5. Priekšlikuma/iniciatīvas pamatojums

1.5.1. Īstermiņā vai ilgtermiņā izpildāmās vajadzības, arī sīki izstrādāts iniciatīvas izvēršanas grafiks

Lai laiks, uz kādu sakarā ar termiņa izbeigšanos var nākties pārtraukt iepriekšējā protokola satvarā notiekošās zvejas operācijas, būtu iespējami īsāks, jauno īstenošanas protokolu paredzēts piemērot provizoriski no tā parakstīšanas dienas.

Jaunais protokols nodrošinās satvaru Savienības flotes zvejas darbībām Kaboverdes zvejas zonā un Savienības kuģu īpašniekiem dos iespēju iesniegt pieteikumus uz zvejas atļaujām, lai varētu zvejot minētajā zonā. Turklāt jaunais protokols stiprinās Savienības un Kaboverdes sadarbību, kuras mērķis būs palīdzēt izstrādāt ilgtspējīgas zivsaimniecības politiku visos tās aspektos. Tajā jo īpaši paredzēta kuģu uzraudzība ar *VMS* un elektroniska nozvejas datu pārraidīšana. Protokola satvarā pieejamais nozariskais atbalsts Kaboverdei palīdzēs īstenot savu nacionālo zivsaimniecības stratēģiju, arī apkarot NNN zveju, un vienlaikus veicinās pienācīgu darba apstākļu iedibināšanu ar zveju saistītajās darbībās.

1.5.2. Savienības iesaistīšanās pievienotā vērtība (tās pamatā var būt dažādi faktori, piemēram, koordinēšanas radītie ieguvumi, juridiskā noteiktība, lielāka rezultativitāte vai komplementaritāte). Šā punkta nozīmē "Savienības iesaistīšanās

pievienotā vērtība" ir vērtība, kas veidojas Savienības iesaistīšanās rezultātā un kas papildina vērtību, kura veidotos, ja dalībvalstis rīkotos atsevišķi.

Ja Savienība nepanāktu vienošanos par jaunu protokolu, Savienības kuģi nedrīkstētu veikt zvejas darbības, jo pašreizējā nolīgumā ir ietverta klauzula, kas izslēdz zvejas darbības, kuras netiek veiktas nolīguma protokola noteiktajā satvarā. Tāpēc Savienības tāljūras flote saņem pārliecinošu pievienoto vērtību. Turklāt protokols piedāvā satvaru ciešākai Savienības un Kaboverdes sadarbībai.

1.5.3. Līdzīgas līdzšinējās pieredzes rezultātā gūtās atziņas

Izanalizējušas Kaboverdes zvejas zonā agrāk gūtās nozvejas, pieejamos izvērtējumus un zinātniskos ieteikumus, puses ir nolēmušas noteikt tunzivju un tunzivjveidīgo sugu zivju atsauces daudzumu, proti, 7000 tonnu gadā, un paredzēt zvejas iespējas 24 tunzivju seineriem, 22 kuģiem zvejai ar dreifējošām āķu jedām un 10 kuģiem zvejai ar makšķerrīkiem. Lai ņemtu vērā nacionālās zivsaimniecības stratēģijas un jo īpaši vispārējā zivsaimniecības plāna prioritātes, paredzētā nozariskā atbalsta apjoms ir liels.

1.5.4. Saderība ar daudzgadu finanšu shēmu un iespējamā sinerģija ar citiem atbilstošiem instrumentiem

Līdzekļi, kas piešķirti kā finansiālā atlīdzība par ZPN doto piekļuvi, veido brīvi izmantojamus ieņēmumus Kaboverdes valsts budžetā. Turpretim nozariskajam atbalstam paredzēto finansējumu (parasti ar ikgadējā budžeta likuma starpniecību) piešķir zivsaimniecības jomā kompetentajai ministrijai — tāds ir ZPN noslēgšanas un īstenošanas uzraudzības nosacījums. Šie finanšu resursi ir saderīgi ar pārējo finansējumu, kura avots ir citi starptautiskie finansētāji un kuru piešķir nacionālu projektu un/vai programmu īstenošanai zivsaimniecības nozarē.

1.5.5. Dažādo pieejamo finansēšanas iespēju, arī pārdales iespējas, novērtējums

Neattiecas.

1.6.

Priekšlikuma/iniciatīvas ilgums un finansiālā ietekme

X **Ierobežots ilgums**

– X Darbības laiks no 20.05.2024. līdz 19.05.2029. (ja parakstīšana notiek pirms 2024. gada 20. maija).

– X Finansiālā ietekme uz saistību apropriācijām – no 2024. līdz 2028. gadam, uz maksājumu apropriācijām – no 2024. līdz 2029. gadam.

☐ **Beztermiņa**

– Īstenošana ar uzsākšanas periodu no GGGG. līdz GGGG. gadam,

– pēc kura turpinās normāla darbība.

1.7. Plānotās budžeta izpildes metodes[2]

X Komisijas īstenota **tieša pārvaldība**:

– X ko veic tās struktūrvienības, arī personāls Savienības delegācijās;

– ☐ ko veic izpildaģentūras.

☐ **Dalīta pārvaldība** kopā ar dalībvalstīm

☐ **Netieša pārvaldība**, kurā budžeta izpildes uzdevumi uzticēti:

– ☐ trešām valstīm vai to izraudzītām struktūrām;

– ☐ starptautiskām organizācijām un to aģentūrām (precizēt);

– ☐ EIB un Eiropas Investīciju fondam;

– ☐ Finanšu regulas 70. un 71. pantā minētajām struktūrām;

– ☐ publisko tiesību subjektiem;

– ☐ privāttiesību subjektiem, kas veic sabiedrisko pakalpojumu sniedzēju uzdevumus, tādā mērā, kādā tiem ir pienācīgas finanšu garantijas;

– ☐ dalībvalstu privāttiesību subjektiem, kuriem ir uzticēta publiskā un privātā sektora partnerības īstenošana un ir pienācīgas finanšu garantijas;

– ☐ tiesību subjektiem vai personām, kurām, ievērojot LES V sadaļu, uzticēts īstenot konkrētas KĀDP darbības un kuras ir noteiktas attiecīgajā pamataktā.

– *Ja norādītas vairākas budžeta izpildes metodes, sniedziet papildu informāciju iedaļā "Piezīmes".*

Piezīmes

[2] Sīkāku informāciju par budžeta izpildes metodēm un atsauces uz Finanšu regulu sk. *BudgWeb* tīmekļvietnē https://myintracomm.ec.europa.eu/budgweb/FR/man/budgmanag/Pages/budgmanag.aspx.

2. PĀRVALDĪBAS PASĀKUMI

2.1. Pārraudzības un ziņošanas noteikumi

Norādīt biežumu un nosacījumus.

Komisija (*MARE* ĢD, sadarbojoties ar zivsaimniecības atašeju, kura kompetencē ir attiecīgais reģions, un koordinējot darbu ar Savienības delegāciju Kaboverdē un attiecīgajiem Komisijas dienestiem) nodrošinās regulāru protokola īstenošanas pārraudzību, jo īpaši tādos aspektos kā operatoru iesaistīšanās zvejas iespēju izmantošanā, nozveju dati un nozariskā atbalsta nosacījumu izpilde.

Turklāt ZPN paredz vismaz vienu apvienotās komitejas ikgadējo sanāksmi, kuras laikā Komisija un Kaboverde pārskatītu nolīguma un protokola īstenošanu un, ja vajadzīgs, pielāgotu programmu un – attiecīgā gadījumā – finansiālo ieguldījumu.

2.2. Pārvaldības un kontroles sistēma

2.2.1. Ierosināto pārvaldības veidu, finansējuma apgūšanas mehānismu, maksāšanas kārtības un kontroles stratēģijas pamatojums

Maksājumus par piekļuvi kārto atsaistīti no nozariskā atbalsta maksājumiem.
Piekļuves maksājumu veic ik gadu protokola gadadienā, izņemot pirmo gadu, kad maksājums jānokārto triju mēnešu laikā pēc protokola provizoriskās piemērošanas sākuma. Kuģu piekļuvi kontrolē ar zvejas atļaujām.

Pirmo atbalsta maksājumu izdara trīs mēnešu laikā pēc provizoriskās piemērošanas sākuma, ja ir panākta vienošanās par gada un daudzgadu īstenošanas programmu un ja ir apgūtas nozariskā atbalsta apropriācijas, kuras par 2019.–2024. gada periodu piešķirtas saskaņā ar iepriekšējo īstenošanas protokolu; nākamajos gados izmaksa ir atkarīga no sasniegtajiem rezultātiem. Sasniegtos rezultātus un izpildes rādītājus uzrauga, ievērojot Kaboverdes zivsaimniecības politikai paredzētā nozariskā atbalsta īstenošanas vadlīnijas, par kurām pusēm jāvienojas, un pamatojoties uz partnervalsts iesniegtajiem ziņojumiem vai dokumentārajiem pierādījumiem un zivsaimniecības atašeja veiktajām tehniskajām inspekcijām.

2.2.2. Informācija par apzinātajiem riskiem un risku mazināšanai izveidoto iekšējās kontroles sistēmu

Apzinātais risks ir zvejas iespēju nepilnīga apguve no Savienības kuģu īpašnieku puses un zivsaimniecības rīcībpolitikas finansēšanai paredzēto līdzekļu nepilnīga apguve vai apguves kavēšanās no Kaboverdes puses. Paredzēts izvērsts dialogs par zvejniecības sektorpolitikas plānošanu un īstenošanu saskaņā ar nolīgumu un protokolu. Šo kontroles metožu daļa ir arī protokola 6. pantā minētā kopīgā rezultātu analizēšana. Turklāt nolīgumā un protokolā ir īpašas klauzulas, kuras ar konkrētiem nosacījumiem un noteiktos apstākļos ļauj nolīguma un protokola īstenošanu apturēt.

2.2.3. Kontroles izmaksefektivitātes (kontroles izmaksu attiecība pret attiecīgo pārvaldīto līdzekļu vērtību) aplēse un pamatojums un gaidāmā kļūdu riska līmeņa novērtējums (maksājumu izdarīšanas brīdī un slēgšanas brīdī)

Ilgtspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumu (IZPN) paredzētie piekļuves maksājumi tiek kontrolēti, lai garantētu to atbilstību starptautisko nolīgumu noteikumiem. Ar nozarisko atbalstu saistītās kontroles mērķis ir uzraudzīt šā atbalsta īstenošanu. Uzraudzību īsteno Komisijas darbinieki, kuri strādā Savienības delegācijās, un apvienotās komitejas sanāksmju laikā. Īstenošanas sekmes izvērtē,

izmantojot daudzgadu plānošanas matricu. Ja sekmes ir nepietiekamas, nākamo daļmaksājumu aptur vai, iespējams, samazina. Visu IZPN kontrolēšanas kopējās izmaksas tiek lēstas aptuveni 1,8 % apmērā (no visām 2018. gada iemaksām). IZPN kontrolēšanas procedūras lielā mērā izriet no regulatīvajām pamatprasībām. Ja nekonstatē trūkumus, kas varētu būtiski ietekmēt finanšu darījumu likumību un pareizību, tiek uzskatīts, ka kontrole ir rezultatīva. Aplēstais vidējais kļūdas īpatsvars ir 0,0 %.

2.3. Krāpšanas un pārkāpumu novēršanas pasākumi

Norādīt esošos vai paredzētos novēršanas pasākumus un citus pretpasākumus, piemēram, krāpšanas apkarošanas stratēģijā iekļautos pasākumus.

Lai varētu uzlabot nolīguma un protokola izpildi un stiprināt Savienības devumu ilgtspējīgā resursu pārvaldībā, Komisija apņemas iedibināt politisku dialogu un regulāru darbības koordināciju ar Kaboverdi. Uz visiem maksājumiem, kurus Komisija veic saskaņā ar IZPN, attiecas tās parastie noteikumi un parastās budžeta un finanšu procedūras. Konkrēti, tiek pilnībā identificēti trešo valstu bankas konti, kuros iemaksā finansiālo ieguldījumu. Protokola 3. panta 7. punktā noteikts, ka finansiālais ieguldījums par piekļuvi jāiemaksā Valsts kases kontā, bet nozariskais atbalsts — oficiālā kontā, kas atrodas par zivsaimniecību atbildīgās ministrijas pārziņā.

3. PRIEKŠLIKUMA/INICIATĪVAS FINANSIĀLĀS IETEKMES APLĒSE

3.1. Attiecīgās daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorijas un budžeta izdevumu pozīcijas

- Esošās budžeta pozīcijas

Sarindotas pa daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorijām un budžeta pozīcijām.

Daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorija	Budžeta pozīcija	Izdevumu veids	Iemaksas			
	Numurs	Dif./nedif.[1]	no EBTA valstīm[2]	no kandidātvalstīm[3]	no trešām valstīm	Finanšu regulas 21. panta 2. punkta b) apakšpunkta nozīmē
Pārvaldības satvara izveidošana Savienības zvejas kuģu veiktām zvejas darbībām trešo valstu ūdeņos	08.05.01	Dif.	NĒ	NĒ	NĒ	NĒ

- Jaunveidojamās budžeta pozīcijas

Sarindotas pa daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorijām un budžeta pozīcijām.

Daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorija	Budžeta pozīcija	Izdevumu veids	Iemaksas			
	Numurs	Dif./nedif.	no EBTA valstīm	no kandidātvalstīm	no trešām valstīm	Finanšu regulas 21. panta 2. punkta b) apakšpunkta nozīmē
	[XX.YY.YY.YY]		JĀ/NĒ	JĀ/NĒ	JĀ/NĒ	JĀ/NĒ

[1] Dif. – diferencētās apropriācijas, nedif. – nediferencētās apropriācijas.
[2] EBTA – Eiropas Brīvās tirdzniecības asociācija.
[3] Kandidātvalstis un, attiecīgā gadījumā, potenciālās kandidātvalstis no Rietumbalkāniem.

3.2. Aplēstā finansiālā ietekme uz apropriācijām

3.2.1. Kopsavilkums par aplēsto ietekmi uz darbības apropriācijām

– ☐ Priekšlikumam/iniciatīvai nav vajadzīgas darbības apropriācijas

– X Priekšlikumam/iniciatīvai ir vajadzīgas šādas darbības apropriācijas:

miljonos EUR (trīs zīmes aiz komata)

Daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorija	Nr. 2	Ilgtspējīga izaugsme: dabas resursi

MARE ĢD			**2024**[1]	**2025**	**2026**	**2027**	**2028**	**KOPĀ**
○ Darbības apropriācijas								
Budžeta pozīcija[2] 08.05.01	Saistības	(1a)	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	**3,900**
	Maksājumi	(2a)	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
Budžeta pozīcija	Saistības	(1b)						
	Maksājumi	(2b)						
Administratīvās apropriācijas, kas tiek finansētas no konkrētu programmu piešķīrumiem[3]								
Budžeta pozīcija		(3)						
KOPĀ *MARE* **ĢD**	Saistības	=1a+1b +3	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
	Maksājumi	=2a+2b +3	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900

[1] N gads ir gads, kurā priekšlikumu/iniciatīvu sāk īstenot. Aizstājiet "N" ar paredzēto pirmo īstenošanas gadu (piemēram, 2021.). Tas pats attiecas uz turpmākajiem gadiem.

[2] Saskaņā ar oficiālo budžeta nomenklatūru.

[3] Tehniskais un/vai administratīvais atbalsts un ES programmu un/vai darbību īstenošanas atbalsta izdevumi (kādreizējās *BA* pozīcijas), netiešā pētniecība, tiešā pētniecība.

○ KOPĀ darbības apropriācijas	Saistības	(4)	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
	Maksājumi	(5)	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
○ KOPĀ administratīvās apropriācijas, kas tiek finansētas no konkrētu programmu piešķīrumiem		(6)						
KOPĀ daudzgadu finanšu shēmas **2. IZDEVUMU KATEGORIJAS apropriācijas**	Saistības	=4+6	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
	Maksājumi	=5+6	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900

Ja priekšlikums/iniciatīva ietekmē vairāk nekā vienu darbības izdevumu kategoriju, atkārtot iepriekš minēto iedaļu:

○ KOPĀ darbības apropriācijas (visas darbības izdevumu kategorijas)	Saistības	(4)	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
	Maksājumi	(5)	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
KOPĀ administratīvās apropriācijas, kas tiek finansētas no konkrētu programmu piešķīrumiem (visas darbības izdevumu kategorijas)		(6)						
KOPĀ daudzgadu finanšu shēmas **1.–6. IZDEVUMU KATEGORIJAS apropriācijas** (atsauces summa)	Saistības	=4+6	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900
	Maksājumi	=5+6	0,780	0,780	0,780	0,780	0,780	3,900

Daudzgadu finanšu shēmas izdevumu kategorija	**7**	"Administratīvie izdevumi"

Šī iedaļa būtu jāaizpilda, izmantojot administratīva rakstura budžeta datu izklājlapu, kas vispirms jānoformē tiesību akta finanšu pārskata pielikumā (iekšējo noteikumu V pielikums), kurš starpdienestu konsultāciju vajadzībām tiek augšupielādēts sistēmā *DECIDE*.

miljonos EUR (trīs zīmes aiz komata)

		N gads	**N+1** gads	**N+2** gads	**N+3** gads	Norādīt tik gadu, cik nepieciešams ietekmes ilguma atspoguļošanai (sk. 1.6. punktu)			**KOPĀ**
<….> ĢD									
○ Cilvēkresursi									
○ Citi administratīvie izdevumi									
KOPĀ <….> ĢD	Apropriācijas								

KOPĀ daudzgadu finanšu shēmas **7. IZDEVUMU KATEGORIJAS apropriācijas**	(Saistību summa = maksājumu summa)								

miljonos EUR (trīs zīmes aiz komata)

		N gads[4]	**N+1** gads	**N+2** gads	**N+3** gads	Norādīt tik gadu, cik nepieciešams ietekmes ilguma atspoguļošanai (sk. 1.6. punktu)			**KOPĀ**
KOPĀ daudzgadu finanšu shēmas **1.–7. IZDEVUMU KATEGORIJAS apropriācijas**	Saistības								
	Maksājumi								

[4] N gads ir gads, kurā priekšlikumu/iniciatīvu sāk īstenot. Aizstājiet "N" ar paredzēto pirmo īstenošanas gadu (piemēram, 2021.). Tas pats attiecas uz turpmākajiem gadiem.

3.2.2. Aplēstais iznākums, ko dos finansējums no darbības apropriācijām

Saistību apropriācijas miljonos EUR (trīs zīmes aiz komata)

Norādīt mērķus un iznākumus ⇩			**2024**		**2025**		**2026**		**2027**		**2028**		**KOPĀ**	
	IZNĀKUMI													
	Veids[5]	Vidējās izmaksas	Daudzums	Izmaksas	Daudzums	Izmaksas	Daudzums	Izmaksas	Daudzums	Izmaksas	Daudzums	Izmaksas	Kopējais daudzums	Kopējās izmaksas
KONKRĒTAIS MĒRĶIS Nr. 1…[6]														
– Piekļuve				0,350		0,350		0,350		0,350		0,350		1,750
– Noz. atbalsts				0,430		0,430		0,430		0,430		0,430		2,150
– Iznākums														
Starpsumma – konkrētais mērķis Nr. 1				0,780		0,780		0,780		0,780		0,780		3,900
KOPSUMMAS				0,780		0,780		0,780		0,780		0,780		3,900

5 Iznākumi ir attiecīgie produkti vai pakalpojumi (piemēram, finansēto studentu apmaiņu skaits, uzbūvēto ceļu garums kilometros utt.).

6 Kā aprakstīts 1.4.2. punktā "Konkrētie mērķi".

3.2.3. Kopsavilkums par aplēsto ietekmi uz administratīvajām apropriācijām

– X Priekšlikumam/iniciatīvai nav vajadzīgas administratīvās apropriācijas

– ☐ Priekšlikumam/iniciatīvai ir vajadzīgas šādas administratīvās apropriācijas:

miljonos EUR (trīs zīmes aiz komata)

	N gads[1]	**N+1** gads	**N+2** gads	**N+3** gads	Norādīt tik gadu, cik nepieciešams ietekmes ilguma atspoguļošanai (sk. 1.6. punktu)			**KOPĀ**
Daudzgadu finanšu shēmas 7. IZDEVUMU KATEGORIJA								
Cilvēkresursi								
Citi administratīvie izdevumi								
Starpsumma – daudzgadu finanšu shēmas 7. IZDEVUMU KATEGORIJA								
Starpsumma – ārpus daudzgadu finanšu shēmas 7. IZDEVUMU KATEGORIJAS[2]								
Cilvēkresursi								
Citi administratīvie izdevumi								
Starpsumma – ārpus daudzgadu finanšu shēmas 7. IZDEVUMU KATEGORIJAS								
KOPĀ								

Vajadzīgās cilvēkresursu un citu administratīvu izdevumu apropriācijas tiks nodrošinātas no ĢD apropriācijām, kas jau ir piešķirtas darbības pārvaldībai un/vai ir pārdalītas attiecīgajā ģenerāldirektorātā, vajadzības gadījumā izmantojot arī vadošajam ĢD gada budžeta sadales procedūrā piešķirtus papildu resursus un ņemot vērā budžeta ierobežojumus.

[1] N gads ir gads, kurā priekšlikumu/iniciatīvu sāk īstenot. Aizstājiet "N" ar paredzēto pirmo īstenošanas gadu (piemēram, 2021.). Tas pats attiecas uz turpmākajiem gadiem.

[2] Tehniskais un/vai administratīvais atbalsts un ES programmu un/vai darbību īstenošanas atbalsta izdevumi (kādreizējās *BA* pozīcijas), netiešā pētniecība, tiešā pētniecība.

3.2.3.1. Aplēstās cilvēkresursu vajadzības

– X Priekšlikumam/iniciatīvai nav vajadzīgi cilvēkresursi

– ☐ Priekšlikumam/iniciatīvai ir vajadzīgi šādi cilvēkresursi:

Aplēse izsakāma ar pilnslodzes ekvivalentu

		N gads	**N+1** gads	**N+2** gads	**N+3** gads	Norādīt tik gadu, cik nepieciešams ietekmes ilguma atspoguļošanai (sk. 1.6. punktu)		
O Štatu sarakstā ietvertās amata vietas (ierēdņi un pagaidu darbinieki)								
20 01 02 01 (Galvenais birojs un Komisijas pārstāvniecības)								
20 01 02 03 (Delegācijas)								
01 01 01 01 (Netiešā pētniecība)								
01 01 01 11 (Tiešā pētniecība)								
Citas budžeta pozīcijas (norādīt)								
O Ārštata darbinieki (izsakot ar pilnslodzes ekvivalentu *FTE*)[1]								
20 02 01 (*AC, END, INT*, ko finansē no vispārīgajām apropriācijām)								
20 02 03 (*AC, AL, END, INT* un *JPD* delegācijās)								
XX 01 xx **yy zz** [2]	– galvenajā birojā							
	– delegācijās							
01 01 01 02 (*AC, END, INT* – netiešā pētniecība)								
01 01 01 12 (*AC, END, INT* – tiešā pētniecība)								
Citas budžeta pozīcijas (norādīt)								
KOPĀ								

XX ir attiecīgā rīcībpolitikas joma vai budžeta sadaļa.

Nepieciešamos cilvēkresursus nodrošinās, izmantojot attiecīgā ĢD darbiniekus, kuri jau ir iesaistīti konkrētās darbības pārvaldībā un/vai ir pārgrupēti attiecīgajā ĢD, vajadzības gadījumā izmantojot arī vadošajam ĢD gada budžeta sadales procedūrā piešķirtos papildu resursus un ņemot vērā budžeta ierobežojumus.

Veicamo uzdevumu apraksts

Ierēdņi un pagaidu darbinieki	
Ārštata darbinieki	

3.2.4. Saderība ar pašreizējo daudzgadu finanšu shēmu

Priekšlikuma/iniciatīvas sakarā:

– X pilnībā pietiek ar līdzekļu pārvietošanu daudzgadu finanšu shēmas (DFS) attiecīgajā izdevumu kategorijā

Aprakstiet, kas jāpārplāno, un norādiet attiecīgās budžeta pozīcijas un summas. Lielas pārplānošanas gadījumā iesniedziet *Excel* tabulu.

[1] *AC* – līgumdarbinieki, *AL* – vietējie darbinieki, *END* – valstu norīkotie eksperti, *INT* – aģentūru darbinieki, *JPD* – jaunākie eksperti delegācijās.

[2] Ārštata darbiniekiem paredzēto maksimālo summu finansē no darbības apropriācijām (kādreizējām *BA* pozīcijām).

– ☐ jāizmanto no DFS attiecīgās izdevumu kategorijas nepiešķirtās rezerves un/vai īpašie instrumenti, kas noteikti DFS regulā

Aprakstiet, kas jādara, un norādiet attiecīgās izdevumu kategorijas, budžeta pozīcijas un summas un instrumentus, kurus ierosināts izmantot.

– ☐ jāpārskata DFS

Aprakstiet, kas jādara, un norādiet attiecīgās izdevumu kategorijas, budžeta pozīcijas un summas.

3.2.5. Trešo personu iemaksas

Priekšlikums/iniciatīva:

– X neparedz trešo personu līdzfinansējumu

– ☐ paredz šādu trešo personu sniegtu līdzfinansējumu atbilstoši šādai aplēsei:

Apropriācijas miljonos EUR (trīs zīmes aiz komata)

	N gads[3]	**N+1** gads	**N+2** gads	**N+3** gads	Norādīt tik gadu, cik nepieciešams ietekmes ilguma atspoguļošanai (sk. 1.6. punktu)			Kopā
Norādīt līdzfinansētāju struktūru								
KOPĀ līdzfinansētās apropriācijas								

3.3.

[3] N gads ir gads, kurā priekšlikumu/iniciatīvu sāk īstenot. Aizstājiet "N" ar paredzēto pirmo īstenošanas gadu (piemēram, 2021.). Tas pats attiecas uz turpmākajiem gadiem.

Aplēstā ietekme uz ieņēmumiem

– X Priekšlikums/iniciatīva ieņēmumus finansiāli neietekmē.

– ☐ Priekšlikums/iniciatīva finansiāli ietekmē:

– ☐ pašu resursus

– ☐ citus ieņēmumus

– Atzīmējiet, ja ieņēmumi ir piešķirti izdevumu pozīcijām ☐

miljonos EUR (trīs zīmes aiz komata)

Budžeta ieņēmumu pozīcija	Kārtējā finanšu gadā pieejamās apropriācijas	Priekšlikuma/iniciatīvas ietekme[4]						
		N gads	**N+1** gads	**N+2** gads	**N+3** gads	Norādīt tik gadu, cik nepieciešams ietekmes ilguma atspoguļošanai (sk. 1.6. punktu)		
…….. pants								

Attiecībā uz piešķirtajiem ieņēmumiem norādīt attiecīgo budžeta izdevumu pozīciju (pozīcijas).

Citas piezīmes (piem., metode/formula, ko izmanto, lai aprēķinātu ietekmi uz ieņēmumiem, vai jebkura cita informācija).

[4] Norādītajām tradicionālo pašu resursu (muitas nodokļi, cukura nodevas) summām jābūt neto summām, t. i., bruto summām, no kurām atskaitītas iekasēšanas izmaksas 20 % apmērā.